



## RETURN BIDS TO:

## RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Public Works and Government Services / Travaux  
publics et services gouvernementaux  
Kingston Procurement  
Des Acquisitions Kingston  
86 Clarence Street, 2nd floor  
Kingston  
Ontario  
K7L 1X3  
Bid Fax: (613) 545-8067

## Revision to a Request for a Standing Offer

## Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless  
otherwise indicated, all other terms and conditions of the  
Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication  
contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

## Comments - Commentaires

## Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

## Issuing Office - Bureau de distribution

Public Works and Government Services / Travaux  
publics et services gouvernementaux  
Kingston Procurement  
Des Acquisitions Kingston  
86 Clarence Street, 2nd floor  
Kingston  
Ontario  
K7L 1X3

<b>Title - Sujet</b> Meat, Fish and Poultry		
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> 21401-155232/A		<b>Date</b> 2016-01-18
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 21401-15-5232		<b>Amendment No. - N° modif.</b> 006
<b>File No. - N° de dossier</b> KIN-5-44078 (690)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>	
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$KIN-690-6702		
<b>Date of Original Request for Standing Offer</b> Date de la demande de l'offre à commandes originale		2015-10-30
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2016-09-22</b>		<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Daylight Saving Time EDT
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Rider, Kim (Buyer)		<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> kin690
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (613) 449-4531 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (613) 545-8067	
<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>		
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>		
<b>Security - Sécurité</b> This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Acknowledgement copy required</b> <b>Accusé de réception requis</b>	<b>Yes - Oui</b> <input type="checkbox"/>	<b>No - Non</b> <input type="checkbox"/>
<b>The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer.</b> <b>Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.</b>		
<b>Signature</b>	<b>Date</b>	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
<b>For the Minister - Pour le Ministre</b>		

N° de l'invitation - Sollicitation No.

21401-155232/A

N° de la modif - Amd. No.

006

Id de l'acheteur - Buyer ID

KIN690

N° de réf. du client - Client Ref. No.

21401-15-5232

File No. - N° du dossier

KIN-5-44078

N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

Modification: #6

**Supprimer**

## **ANNEXE « B »**

### **BASE DE PAIEMENT**

**Annexe B-1 - Région de Kingston**

**Annexe B-2 – Complexe Beaver Creek**

Les prix indiqués dans l'annexe B sont définitifs pour l'ensemble de la période couverte dans l'offre à commandes.

**Les annexes B1 et B2 figurent dans la fiche de calcul Excel ci-jointe.**

**Insérer :**

## **ANNEXE « B »**

### **BASE DE PAIEMENT**

**Révisions datées le 15 janvier 2016**

**Annexe B-1 - Région de Kingston**

**Annexe B-2 – Complexe Beaver Creek**

Les prix indiqués dans l'annexe B sont définitifs pour l'ensemble de la période couverte dans l'offre à commandes.

**Les annexes B1 et B2 figurent dans la fiche de calcul Excel ci-jointe.**